

# WILLKOMMEN IN DER STADT SALZBURG

## Welcome in the City of Salzburg



Salzburg, die Hauptstadt des schönen Salzburger Landes, ist dank seiner bevorzugten geographischen Lage aus allen Himmelsrichtungen bequem erreichbar. Eine reiche, stolze Vergangenheit und eine lebhafte Gegenwart machen Salzburg zu einer Stadt, die immer eine Reise wert ist.

Den Ruhm in aller Welt verdankt Salzburg dem unvergleichlichen Zauber seines Stadtbildes, der landschaftlichen Schönheit seiner Umgebung und der Fügung, dass Wolfgang Amadeus Mozart hier im Jahre 1756 das Licht der Welt erblickte.

Die Bemühungen der Stadt Salzburg, die Altstadt in ihrer ursprünglichen Form zu erhalten, wurden mit der Aufnahme in die Liste des UNESCO-Weltkulturerbes belohnt.



Salzburg, the provincial capital of the SalzburgerLand, is easy to reach from all points of the compass due to its favorable geographic location. A rich, proud past and a lively present make Salzburg a city which is always well worth a trip.

Salzburg owes its world-wide fame to the incomparable magic of its architecture, the beauty of its surrounding countryside and its good fortune to have Wolfgang Amadeus Mozart first see the light of day here in 1756.

The city's efforts to preserve its historic Old Town in its original form, were rewarded with the addition of Salzburg to the UNESCO World Cultural Heritage List.



# SALZBURGERLAND CARD

**2 IN 1 ALLES INKLUSIVE. NOCH MEHR ATTRAKTIONEN FÜR WENIGER GELD – MOZARTSTADT INKLUSIVE!**



Mit der SalzburgerLand Card haben Sie die Möglichkeit, Salzburg, eine Stadt von der man einfach nicht genug bekommen kann, bargeldlos zu genießen. Ihre SalzburgerLand Card ist nämlich gleichzeitig Ihre 24-Stunden-Salzburg-Card, Details finden Sie auf Seite 4.

#### **Darf's ein bisschenl mehr sein?**

Haben Sie nach 24 Stunden noch immer nicht »genug von Salzburg«, lassen Sie sich mit einer zusätzlichen

Salzburg-Card neuerlich Türen und Tore zu den Sehenswürdigkeiten der Stadt öffnen! Kostenlose Benützung der öffentlichen Verkehrsmittel der Stadt Salzburg (Kernzone S und Linie 25) inklusive.

## **2 FOR 1 ALL-INCLUSIVE. THE INEXPENSIVE WAY TO EXPLORE MOZART'S CITY!**

With the SalzburgerLand Card, you now have a cash-free means to enjoy Salzburg, the city you simply can never get enough of. Your SalzburgerLand Card is simultaneously your 24-hour Salzburg-Card. You can find further details on page 8.

#### **How about a little more?**

If, after 24 hours, you still haven't had "your fill" of Salzburg, why not open the doors to the city's sights and attractions with an additional Salzburg-Card. Free use of public transport in the city of Salzburg is included (zone S and bus number 25).

**[www.salzburg.info](http://www.salzburg.info)**

<b>Stunden hours</b>	<b>Erwachsene adults</b>	<b>Kinder / children (6–15 Jahre / years)</b>
gültig. 1. 1. bis 30. 4. 2011 und 1. 11. bis 31. 12. 2011* valid. Jan. 1 to April 30, 2011 and Nov. 1 to Dec. 31, 2011*		
<b>24</b>	EUR <b>22,-</b>	EUR <b>11,-</b>
<b>48</b>	EUR <b>30,-</b>	EUR <b>15,-</b>
<b>72</b>	EUR <b>35,-</b>	EUR <b>17,50</b>
gültig. 1. 5. – 31. 10. 2011* / valid. May 1 to Oct. 31, 2011*		
<b>24</b>	EUR <b>25,-</b>	EUR <b>12,50</b>
<b>48</b>	EUR <b>34,-</b>	EUR <b>17,-</b>
<b>72</b>	EUR <b>40,-</b>	EUR <b>20,-</b>

\* Preisänderungen für 2012 möglich / price may be changed for 2012

**NÄHERE INFORMATIONEN UND BUCHUNGEN DIREKT BEI DER  
DETAILS AND BOOKINGS AVAILABLE AT**

**TOURISMUS SALZBURG GmbH**

Auerspergstraße 6 / A-5020 Salzburg

T 0662/8 89 87-0 / F 0662/8 89 87-435

cards@salzburg.info / **[www.salzburg.info](http://www.salzburg.info)**



## STADT SALZBURG

### CITY OF SALZBURG

\* innerhalb 24-Stunden-SalzburgCard / \*within the 24-h-Salzburg-Card  
Öffnungszeiten können sich 2012 ändern / Opening hours might change for 2012.

#### DOMGRABUNGSMUSEUM

Das unterirdisch gelegene Domgrabungsmuseum gewährt Einblick in die Bautätigkeit seit römischer Zeit. Eindrucksvoll sind die Grabungsfunde einer römischen Villa sowie die Fundamente der Westtürme des romanischen Doms.

The underground Cathedral Excavation Museum documents construction dating back to Roman times. Relics of a Roman villa and the foundations of the Romanesque cathedral's west tower are especially impressive.

Juli, Aug.: täglich 9–17 Uhr; letzter Einlass 16.45 Uhr.  
July, Aug.: daily 9am–5pm; last admission 4.45pm.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 2,50**

164



#### STADT SALZBURG

Domgrabungsmuseum  
Residenzplatz (Dombögen)  
5020 Salzburg / T 0662/845 295  
office@salzburgmuseum.at  
[www.salzburgmuseum.at](http://www.salzburgmuseum.at)

#### DOMMUSEUM

Das Dommuseum zeigt Kunstschätze aus dem Dom und aus den Kirchen der Erzdiözese Salzburg. Das Museum ist in den Emporenräumen des Domes untergebracht, die schon an sich den Besuch lohnen, denn diese bieten ungewöhnliche Ausblicke auf die Stadt und in den Dom.

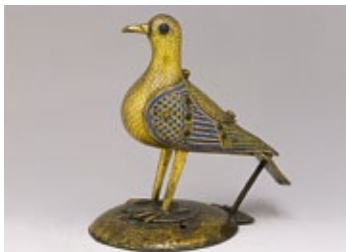
The Cathedral Museum is located in the galleries of the Salzburg Cathedral. These wonderful rooms with their baroque décor and view of the city as well as into the cathedral are worth seeing in their own right.

Mitte Mai bis Ende Okt.: Mo–Sa 10–17 Uhr;  
So, Feiertag 11–18 Uhr.  
Mid May until End Oct.: Mon–Sat 10am–5pm;  
Sun & holiday. 11am–6pm.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 6,-**

165



#### STADT SALZBURG

Domplatz 1a (Domvorhalle)  
5020 Salzburg  
T 0662/804 718 70 od. 0662/ 804 718 60  
office@museum.kirchen.net  
[www.kirchen.net/dommuseum](http://www.kirchen.net/dommuseum)

# STADT SALZBURG

## FESTSPIELHÄUSER

Blicken Sie hinter die Kulissen der Salzburger Festspiele. Unser Rundgang führt Sie durch die Foyers, die Zuschauerräume und über die Bühnen des Großen und des Kleinen Festspielhauses (Besichtigung nur im Rahmen einer Führung).

For a look behind the scenes of the Salzburger Festival, take a guided tour of the Festival Halls including the lobbies, the auditoriums and the stages of both the Grosses and Kleines Festspielhaus (admission on a guided tour only).

Mai, Okt.: 14 Uhr; Juni, Sept.: 14, 15.30 Uhr;  
Juli, Aug.: 9.30, 14, 15.30 Uhr.  
May, Oct.: 2pm; Jun, Sept.: 2pm, 3.30pm;  
July, Aug.: 9.30am, 2pm, 3.30pm.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

EUR: 5,-

166



## STADT SALZBURG

Festspielhäuser  
Hofstallgasse 1 (Portier Festspielhaus)  
5020 Salzburg / T 0662/849 097  
office@salzburgmuseum.at  
[www.salzburgmuseum.at](http://www.salzburgmuseum.at)

## FESTUNG HOHENSALZBURG

Die Festung Hohensalzburg, erbaut ab dem Jahre 1077, ist die größte vollständig erhaltene Burg Mitteleuropas. Besonders sehenswert sind die mittelalterlichen Fürstenzimmer und das Burgmuseum. Seit 1892 ist die Festung mit einer Standseilbahn von der Festungsgasse aus bequem erreichbar. Hohensalzburg Fortress was built in 1077 and is the largest completely preserved fortress in Central Europe. Especially worth visiting are the medieval princely chambers and the fortress museum. The funicular railway was built in 1892, providing visitors with quick, convenient transportation from the Festungsgasse up to the fortress.

Mai bis Sept.: 9–19 Uhr;  
Okt.: 9.30–17 Uhr.  
May until Sept.: 9am–7pm;  
Oct.: 9.30am–5pm.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

EUR: 10,50



167



## STADT SALZBURG

Festung Hohensalzburg  
Mönchsberg 34 / 5020 Salzburg  
T 0662/842 430 11  
office@festung-salzburg.at  
[www.festung-salzburg.at](http://www.festung-salzburg.at)

## GEORG-TRAKL-FORSCHUNGS- U. -GEDENKSTÄTTE

Das Haus am Waagplatz ist das Geburtshaus des Salzburger Dichters Georg Trakl (1887–1914). In der Gedenkstätte sind Zeugnisse aus dem Leben und dem Werk des Lyrikers ausgestellt. Sehenswert ist auch der Innenhof mit den Arkaden.

This house on the Waagplatz is where the Salzburg poet, Georg Trakl (1887–1914), was born. On exhibit at this commemorative museum are items attesting to the life and works of this lyrical poet. The inner courtyard, with its beautiful arcades, is also well worth a visit.

Führungen. Mo–Fr (werktags) 14 Uhr.  
Guided tours. Mon–Fri  
(excl. public holidays and Sun) 2pm.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

EUR: 3,-

168



## STADT SALZBURG

Georg-Trakl-Forschungs- u. -Gedenkstätte  
Waagplatz 1a / 5020 Salzburg  
T 0662/845346  
trakl-gedenkstaette@kulturvereinigung.com  
[www.georg-trakl.at](http://www.georg-trakl.at)

# STADT SALZBURG

## HAUS DER NATUR – MUSEUM FÜR NATUR UND TECHNIK

In 80 Schauräumen werden Einblicke in die Lebensräume unserer Erde präsentiert. Großaquarium, Reptilienzoo, lebende Insektenstaaten, Weltraumhalle, Kristallen, interaktive Ausstellungen u.v.m. Juli 2009: Eröffnung „Science.Experimentarium“. Kinder zahlen ab 4 Jahren.

Its 80 exhibition halls give us insights into the different habitats of our Earth. Aquarium, reptile-zoo, living insect colonies, space discovery hall, interactive exhibits. July 2009 opening “Science.Experimentarium”. Starting at the age of 4, children have to pay.

Täglich 9–17 Uhr.

Daily 9am until 5pm.



**Einmalig freier Eintritt\***

One free admission\*

**EUR: 6,50**

169



## STADT SALZBURG

Haus der Natur – Museum f. Natur u. Technik  
Museumsplatz 5 / 5020 Salzburg

T 0662/842 65 30

office@hausdernatur.at

[www.hausdernatur.at](http://www.hausdernatur.at)

## HELLBRUNN – SCHLOSS UND WASSERSPIELE

Das Schloss Hellbrunn mit dem weitläufigen Park und den Wasserspielen zählt zu den schönsten Beispielen manieristischer Architektur nördlich der Alpen. In den weltberühmten Wasserspielen erleben Sie heute dieselben Späße, die schon Markus Sittikus seinen Gästen bot. Kinder zahlen ab 4 Jahren. Hellbrunn Palace, with its expansive park grounds and elaborate fountains, is one of the finest examples of mannerist architecture north of the Alps. Here amid the famous “water games”, you can experience the same practical jokes once played by Archbishop Markus Sittikus on his guests. Starting at the age of 4, children have to pay.

Okt.: 9–16.30 Uhr; Mai, Juni, Sept.: 9–17.30 Uhr; Juli, Aug.: 9–18 Uhr; Abendführungen Wasserspiele Juli, Aug.

Oct.: 9am–4.30pm; May, June, Sept.: 9am–5.30pm;

July, Aug.: 9am–6pm; Evening tours trick fountains.



**Einmalig freier Eintritt\***

One free admission\*

**EUR: 9,50**

170



## STADT SALZBURG

Hellbrunn – Schloss und Wasserspiele  
Fürstenweg 37 / 5020 Salzburg

T 0662/820 37 20

info@hellbrunn.at

[www.hellbrunn.at](http://www.hellbrunn.at)

## KATAKOMBEN

Der Friedhof von St. Peter ist einer der schönsten Friedhöfe der Welt. Die in den Mönchsberg gehauenen Katakomben sind frühchristlichen Ursprungs. Hier finden Sie auch die Gräber von Johann Michael Haydn und Nannerl Mozart.

St. Peter's Cemetery is one of the most beautiful in the world. Catacombs, which have been carved into the cliffs of the Mönchsberg, date back to early Christianity. Here you will also find the graves of Johann Michael Haydn and Nannerl Mozart.

Mai bis Sept.: Di–So 10.30–17 Uhr;

Okt.: Mi, Do 10.30–15.30 Uhr, Fr–So 10.30–16 Uhr.

May to Sept.: Tue–Sun 10.30am–5pm; Oct.: Wed, Thu

10.30am–3.30pm, Fri–Sun 10.30am–4pm.

**Einmalig freier Eintritt\***

One free admission\*

**EUR: 1,50**

171



## STADT SALZBURG

Katakomben

St.-Peter-Bezirk / 5020 Salzburg

T 0676/784 74 35 oder 0662/844 57 60

friedhof.st.peter@gmail.com

[www.erzabtei.at](http://www.erzabtei.at)



## MICHAEL-HAYDN-MUSEUM

In den Innenhöfen des Klosterbezirkes St. Peter befindet sich die Gedenkstätte von Johann Michael Haydn (1737–1806). Autobiographische Partituren und Gegenstände des persönlichen Gebrauches erinnern an den Musiker, dessen Leben und Schaffen eng mit dem Stift verbunden ist.

The Memorial Museum dedicated to Johann Michael Haydn (1737-1806) is located within the interior courtyards of St. Peter's Abbey. Musical scores and personal items recall a musician, whose life and works were closely associated with this abbey.

Juni bis Sept.: Di–Sa 14–17 Uhr.  
June until Sept.: Tue–Sat 2pm–5pm.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

EUR: 2,-

172



## STADT SALZBURG

Michael-Haydn-Museum  
St.-Peter-Hof / 5020 Salzburg  
T 0662/844 576 19  
office@5-uhr-konzerte.com  
[www.michaelhaydn.com](http://www.michaelhaydn.com)

## MOZARTS GEBURTSHAUS

Hier wurde am 27. Jänner 1756 Wolfgang Amadeus Mozart geboren. Die Ausstellungsräume laden den Besucher in die Wohnung der Familie Mozart ein und dokumentieren das Wohnen in Salzburg zur Mozartzeit. Ausgestellt sind u. a. Originalinstrumente Mozarts, Portraits und Briefe.

Mozart was born here on January 27, 1756. Visitors are invited to step into the home of the Mozart family and see how Salzburg lived in the composer's day. Also on display are original instruments played by Mozart, portraits and letters.

Täglich 9–17.30 Uhr; Juli, Aug.: tägl. 9–20 Uhr  
(letzter Einlass 30 Min. früher).  
Daily 9am–5.30pm; July, Aug.: daily 9am–8pm  
(last entrance 30 min. before).

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

EUR: 7,-

173



## STADT SALZBURG

Mozarts Geburtshaus  
Getreidegasse 9 / 5020 Salzburg  
T 0662/844 313  
mozartmuseum@mozarteum.at  
[www.mozarteum.at](http://www.mozarteum.at)

## MOZART-WOHNHAUS

Wolfgang Amadeus Mozart lebte hier bis 1780 und schuf in diesen Jahren die wichtigsten seiner in Salzburg entstandenen Werke. Das Museum vermittelt – auch musikalisch – ein umfassendes Bild vom Leben und Werk des großen Salzburger Komponisten und seiner Familie.

Wolfgang Amadeus Mozart lived in this building until 1780 and composed his major Salzburg works here. The museum documents - with the help of music - the life and works of this famous Salzburg composer and his family.

Täglich 9–17.30 Uhr; Juli, Aug.: tägl. 9–20 Uhr  
(letzter Einlass 30 min. früher).  
Daily 9am–5.30pm; July, Aug.: daily 9am–8pm  
(last entrance 30 min. before).

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

EUR: 7,-

174



## STADT SALZBURG

Mozart-Wohnhaus  
Makartplatz 8 / 5020 Salzburg  
T 0662/874 227 40  
mozartmuseum@mozarteum.at  
[www.mozarteum.at](http://www.mozarteum.at)

## MOZART TON- UND FILM-SAMMLUNG

Sammlung audiovisueller Dokumente über W. A. Mozart und Salzburger zeitgenössische Komponisten.

Collection of audiovisual documents on W. A. Mozart and contemporary Salzburg composers.

Mo, Di, Fr 9–13 Uhr; Mi, Do 13–17 Uhr  
(Feiertage geschlossen).

Mon, Tue, Fri 9am–1pm; Wed, Thu 1pm–5pm  
(except public holidays).

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

## MÖNCHSBERGAUFZUG

Im Felsen des Mönchsbergs befindet sich der Eingang zum Mönchsberglift, der Sie zur Mönchsbergterrasse, einem der schönsten Aussichtspunkte Salzburgs, führt.

Cut into the rock of the Mönchsberg is the entrance to the Mönchsberg elevator, which takes you up to the Mönchsberg Terrace, one of the most beautiful lookout points in all of Salzburg.

Mai, Juni, Sept., Okt.: Do–Di 8–19 Uhr, Mi 8–21 Uhr;  
Juli, Aug.: tägl. 8–21 Uhr.

May, June, Sept., Oct.: Thu–Tue 8.30am–7pm, Wed  
8.30am–9pm; July, Aug.: daily 8am–9pm.

**Einmalig freie Berg- u. Talfahrt Eintritt\***  
One free ascend and descent\*

**EUR: 3,20**

## MUSEUM DER MODERNE SALZBURG MÖNCHSBERG

Auf der steil abfallenden Klippe des Mönchsberges gelegen, bietet es thematische Ausstellungen der Kunst des 20. und 21. Jahrhunderts sowie Präsentationen der hauseigenen Sammlung und der österreichischen Fotogalerie.

Perched on top of the steep cliffs of the Mönchsberg the museum offers, topical exhibitions of the 20th and 21st century art as well as presentations of its own collection and the Austrian photo gallery.

Di–So 10–18 Uhr; Mi 10–20 Uhr; Mo geöffnet  
während Mozartwoche und Festspielzeiten.

Tue–Sun 10am–6pm; Wed 10am–8pm, Mon opened,  
except during Mozart Week and Festival seasons.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 8,-**

175



## STADT SALZBURG

Mozart Ton- und Film-Sammlung  
Markatplatz 8 (Mozart-Wohnhaus)  
5020 Salzburg / T 0662/883 454 81  
krenner@mozarteum.at  
[www.mozarteum.at](http://www.mozarteum.at)

176



## STADT SALZBURG

Mönchsbergaufzug  
Gstättengasse 13 / 5020 Salzburg  
T 0662/448 097 72  
moenchsbergaufzug@salzburg-ag.at  
[www.moenchsbergaufzug.at](http://www.moenchsbergaufzug.at)

177



## STADT SALZBURG

Museum der Moderne Salzburg Mönchsberg  
Mönchsberg 32 / 5020 Salzburg  
T 0662/842 220 403  
info@mdmsalzburg.at  
[www.museumdermoderne.at](http://www.museumdermoderne.at)

## MUSEUM DER MODERNE SALZBURG RUPERTINUM

Die „Moderne Galerie und graphische Sammlung“ Rupertinum befindet sich in einem barocken Palais gegenüber dem Festspielhaus. Die Sammlung ist der klassischen modernen Kunst gewidmet. Es finden sich Werke von Oskar Kokoschka, Gustav Klimt, Emil Nolde u. a.

The Rupertinum "Gallery of Modern and Graphic Art" is located in a Baroque palace opposite the Festival Hall. The collection is dedicated to the classics of modern art and features names such as Oskar Kokoschka, Gustav Klimt, Emil Nolde and many more.

Di–So 10–18 Uhr; Mi 10–20 Uhr; Mo geöffnet während Mozartwoche und Festspielzeiten.

Tue–Sun 10am–6pm; Wed 10am–8pm; Mon opened, except during Mozart Week and Festival seasons.

**Einmalig freier Eintritt\***

One free admission\*

**EUR: 6,-**

178



## STADT SALZBURG

Museum der Moderne Salzburg Rupertinum  
Wiener-Philharmoniker-Gasse 9  
5010 Salzburg / T 0662/842 220 451  
info@mdmsalzburg.at  
[www.museumdermoderne.at](http://www.museumdermoderne.at)

## PANORAMA-MUSEUM

Rundgemälde mit historischer Stadtansicht von 1829 und Ölgemälde mit Architektur- und Landschaftsmotiven des 19. Jh.

Round painting from 1829 presenting a historical view of the city, as well as oil paintings from the 19th century with architectural and pastoral motifs.

Täglich 9–17 Uhr; Do 9–20 Uhr

(letzter Einlass 15 Min. zuvor).

daily 9am–5pm; Thu 9am–8pm

(last entrance 15 min. before).

**Einmalig freier Eintritt\***

One free admission\*

**EUR: 2,-**

179



## STADT SALZBURG

Panorama-Museum  
Residenzplatz 9 (Eingang Postamt)  
5010 Salzburg / T 0662/620 808 730  
office@salzburgmuseum.at  
[www.salzburgmuseum.at](http://www.salzburgmuseum.at)

## RESIDENZ-PRUNKRÄUME

Der mittelalterliche Bischofssitz erhielt Ende des 16. Jh. seine heutige Form und präsentiert sich als prächtige Frühbarockanlage. Besichtigen Sie die 11 Prunkräume – die ehemaligen Repräsentations- und Wohngemächer der Salzburger Fürsterzbischhöfe.

The medieval palace of the bishops acquired its present appearance at the end of the 16th century. We may now enjoy its magnificent early Baroque splendor as we visit the 11 show rooms – the former state chambers and living quarters of Salzburg's prince archbishops.

Täglich 10–17 Uhr (letzter Einlass 30 Min. zuvor)

Bei Veranstaltungen keine Besichtigungsmöglichkeit!

Daily 10am–5pm (last entrance 30 min. before).

No tours during special events!

**Einmalig freier Eintritt\***

One free admission\*

**EUR: 8,50**

180



## STADT SALZBURG

Residenz-Prunkräume  
Residenzplatz 1 / 5020 Salzburg  
T 0662/804 226 90  
office@residenz-salzburg.at  
[www.residenz-salzburg.at](http://www.residenz-salzburg.at)



# STADT SALZBURG

## RESIDENZGALERIE SALZBURG

Bedeutende europäische Malerei des 16.–19. Jh. bildet den Sammlungsbestand. Herausragender Glanzpunkt ist die niederländische Malerei des 17. Jh. mit Werken großer Meister wie Rembrandt, Rubens oder Breughel.

The collection features important European paintings from the 16th to the 19th centuries. The outstanding highlights: Dutch paintings from the 17th century by such outstanding masters as Rembrandt, Rubens and Breughel

Di–So 10–17 Uhr; Mo geöffnet während der Festspielzeit.  
Tue–Sun 10am–5pm; Mon opened at festival times.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 6,-**

## SALZBURG-MUSEUM

Das Salzburger Museum präsentiert in der prachtvoll restaurierten Neuen Residenz spannende Einblicke in Geschichte, Kunst und Kultur Salzburgs; Sonderausstellungen.

Starting June 1, 2007 the Salzburg Museum will present exciting insight into Salzburg's history, art and culture in the magnificently renovated New Residenz. Special exhibitions.

Di–So 9–17 Uhr; Do 9–20 Uhr; Juli, Aug. auch Mo 9–17 Uhr, letzter Einlass 30 Min. zuvor.  
Tue–Sun 9am–5pm; Thu 9am–8pm; July, Aug. also Mon. 9am–5pm, last entrance 30 min. before.



**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 7,-**

## SALZBURG STADT-SCHIFF-FAHRT

Erleben Sie die Schönheit der Stadt und ihre Umgebung von einer ihrer schönsten Seiten. Bei Hoch- und Niedrigwasser oder sonstigen widrigen Schifffahrtsverhältnissen kein bzw. eingeschränkter Betrieb. Mit der Salzburg-Card unbedingt am Kartenschalter ein Originalticket begeben. Kinder zahlen ab 4 Jahren.

Enjoy the beauty of the city and its environs. Limited operations or closed during storms, floods, low water. If using the Salzburg-Card, be sure to pick up an original ticket at the ticket office. Starting at the age of 4, children have to pay.

Betriebszeiten Anfang April bis Ende Oktober; detaillierter Fahrplan, Internet, Telefon oder Tourismusinformation / Hours of operation April until October; For details see internet or call telephone number.



**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 13,- bis 16,-**

181



## STADT SALZBURG

Residenzgalerie Salzburg  
Residenzplatz 1 / 5010 Salzburg  
T 0662/840 45 10  
office@residenzgalerie.at  
[www.residenzgalerie.at](http://www.residenzgalerie.at)

182



## STADT SALZBURG

Salzburg-Museum  
Neue Residenz, Mozartplatz 1  
5020 Salzburg / T 0662/620 808 700  
office@salzburgmuseum.at  
[www.salzburgmuseum.at](http://www.salzburgmuseum.at)

183



## STADT SALZBURG

Salzburg Stadt-Schiff-Fahrt  
Hanschplatz / 5020 Salzburg  
T 0662/825 769 12  
info@salzburgschiffahrt.at  
[www.salzburgschiffahrt.at](http://www.salzburgschiffahrt.at)



Erleben Sie den Untersberg mit der Untersbergbahn.

**Einmalige freie Berg- und Talfahrt (~~€ 20,-~~)**

mit Ihrer **Salzburg Card**

**(als 24-Stunden-Card in der SalzburgerLand-Card enthalten).**

In Grödig, am Stadtrand von Salzburg, an der Straße nach Berchtesgaden (Buslinie 25), führt eine moderne Seilbahn auf den Hausberg der Festspielstadt. Auf der Bergstation (1776 m) erwarten Sie: Höhen-Wanderwege, herrlicher Panoramablick auf Salzburg, Berchtesgaden und die umliegenden Berge, gute Gastronomie, Hüttenzauber!

Experience the Untersberg Mountain by cable car! Use the **Salzburg Card to take a free ride up and down the mountain.**

Located just beyond Salzburg in the village of Grödig along the road to

Berchtesgaden (bus 25), a modern cable car carries guests to the Festival City's hometown mountain, the Untersberg. At the summit station (1776 m), visitors will find mountain trails, a magnificent panorama of Salzburg, Berchtesgaden and the surrounding mountains, plus fine food and the chance to enjoy music in one of our Alpine huts.

Wir fahren im **Halbstundentakt** zur vollen und zur halben Stunde!

**Infos unter:**

**Untersbergbahn Ges.m.b.H.**

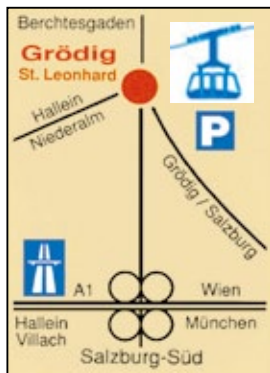
**Dr.-Friedrich-Oedl-Weg 2**

**Tel.: +43 6246 724 77-0 Fax: 724 77-75**

**Internet: [www.untersberg.net](http://www.untersberg.net)**

**E-Mail: [untersbergbahn@aon.at](mailto:untersbergbahn@aon.at)**

**[www.groedig.net](http://www.groedig.net)  
[info@groedig.net](mailto:info@groedig.net)**



# STADT SALZBURG

## SALZBURGER BAROCKMUSEUM

Die im Salzburger Barockmuseum gezeigten Kunstwerke sind hochrangige Beispiele aus den Entwurfprozessen zu monumentalen Arbeiten des 17. und 18. Jh. Der heutige Sammlungsbestand von rund 250 Zeichnungen und Ölskizzen ist das Ergebnis einer Privatsammlung.

The Salzburg Baroque Museum exhibits valuable examples of the design stage for monumental paintings from the 17th and 18th centuries. The collection of 250 drawings and oil sketches was assembled by a private collection.

Mi–So 10–17 Uhr; Juli, Aug.: Di–So 10–17 Uhr.  
Wed–Sun 10am–5pm; July, Aug.: Tue–Sun 10am–5pm.

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 4,50**

184



## STADT SALZBURG

Salzburger Barockmuseum  
Mirabellplatz 3 / 5020 Salzburg  
T 0662/877 432  
office@barockmuseum.at  
[www.barockmuseum.at](http://www.barockmuseum.at)

## SPIELZEUG-MUSEUM UND HISTORISCHE MUSIKINSTRUMENTE

Die Spielzeugsammlung des Carolino Augusteums wurde 1978 im historischen Bürgerspital eröffnet. Holzspielzeug, Puppen, Puppenstuben, Eisenbahnen und Papierspielzeug sind hier ebenso zu sehen wie optische und physikalische Spielsachen, Zinnfiguren u.v.m.

The Toy Museum was established in 1978 in a historic former hospital. The collection contains wooden toys, dolls, dollhouses, railways, paper toys, optical and physical toys, tin figurines etc.

Di–So 9–17 Uhr; Juli, Aug. täglich 9–17 Uhr.  
Tue–Sun 9am–5pm; July, Aug. daily 9am–5pm.



**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 4,-**

185



## STADT SALZBURG

Bürgerspitalgasse 2  
5020 Salzburg  
T 0662/620 808 300  
office@salzburgmuseum.at  
[www.salzburgmuseum.at](http://www.salzburgmuseum.at)

## STIEGL-BRAUWELT

Die Stieglbrauerei zu Salzburg, Österreichs größte Privatbrauerei, entführt ihre Besucher auf eine unterhaltsame Entdeckungsreise in die Welt des jahrtausendealten Kulturgetränkes Bier. Bestaunen Sie die Ausstellung „Welt der Biere“, den größten Bierturm der Welt und erfahren Sie, wie Bier gebraut wird.

Salzburg's Stiegl brewery, Austria's largest private brewery, takes visitors on an exciting tour of the history of beer going back thousands of years. Visit "The World of Beers" exhibition and learn how beer is brewed.

Täglich 10–17 Uhr; Juli, Aug.: 10–19 Uhr  
(Einlass bis 1 h vor Schließung).  
Daily 10am–5pm; July, Aug. 10am–7pm  
(admission until 1 hr before closing).

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 9,-**

186



## STADT SALZBURG

Stiegl-Brauwelt  
Bräuhausstraße 9 / 5020 Salzburg  
T 0662/838 714 92  
brauwelt@stiegl.at  
[www.brauwelt.at](http://www.brauwelt.at)

# STADT SALZBURG

## UNTERSBERGBAHN

Fahren Sie mit der Seilschwebbahn auf den Untersberg (1.853 m) und genießen Sie einen herrlichen Ausblick auf Salzburg.

Ride the cable lift up to the Untersberg (elev. 1,853 m) and enjoy the fantastic views out over Salzburg.

Mai, Juni, Okt.: 8.30–17 Uhr;  
Juli bis Sept.: 8.30–17.30 Uhr.  
May, June, Oct.: 8.30am–5pm;  
July until Sept.: 8.30am–5.30pm.

**Einmalig freie Berg- u. Talfahrt\***  
One free ascend and descent\*

**EUR: 20,-**

187



## STADT SALZBURG

Untersbergbahn  
Dr.-Ödl-Weg 2 / 5083 Gartenau  
T 06246/724 77  
untersbergbahn@aon.at  
[www.untersbergbahn.at](http://www.untersbergbahn.at)

## VOLKSKUNDE-MUSEUM

Das Hellbrunner Monatsschlössl, 1615 für Erzbischof Markus Sittikus als Jagdschloss erbaut, bewahrt die volkskundliche Sammlung des Carolino Augusteums. Die Sammlung vermittelt einen umfassenden Einblick in die Salzburger Volkskultur.

The Hellbrunner Monatsschlössl was built in 1615 as a hunting lodge for Archbishop Markus Sittikus. It now houses the folk history collection of the Carolino Augusteum Museum, providing visitors with comprehensive insights into popular Salzburg culture.

April bis Okt. täglich 10–17.30 Uhr  
(letzter Einlass 17.15 Uhr).  
April to Oct. daily 10am–5.30pm  
(last entrance 5.15pm).

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 2,50**

188



## STADT SALZBURG

Volkskunde-Museum  
Monatsschlössl Hellbrunn  
5020 Salzburg / T 0662/620 808 500  
office@salzburgmuseum.at  
[www.salzburgmuseum.at](http://www.salzburgmuseum.at)

## ZOO SALZBURG

Rund 800 Tiere – 140 Tierarten – leben auf dem 14 Hektar großen Zoogelände in naturnahen, großzügigen Freianlagen. Zoobesucher erleben einmalige Einblicke in die Tierwelten von Löwe, Jaguar, Bär und Co.

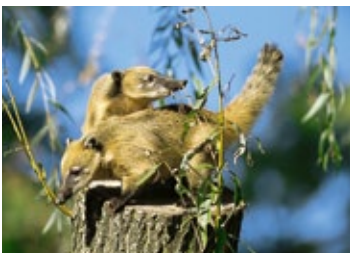
Around 800 animals – 140 species – live on the 14-hectare zoo grounds in spacious enclosures as close as possible to their natural habitat. Zoo visitors experience unique insights into the lives led by lions, jaguars, bears and more.

Täglich ab 9 Uhr; Aug.: Fr und Sa Nachtzoo bis 23 Uhr ☺  
geöffnet (letzter Einlass 21.30 Uhr).  
Daily, open all year round from 9am; Aug.: Fri and Sat  
Night Zoo open until 11pm (last entrance 9.30pm).

**Einmalig freier Eintritt\***  
One free admission\*

**EUR: 9,50**

189



## STADT SALZBURG

Zoo Salzburg  
Anifer Landesstraße 1 / 5081 Anif  
T 0662/820 176  
office@salzburg-zoo.at  
[www.salzburg-zoo.at](http://www.salzburg-zoo.at)

# STADT SALZBURG

## STADTBUS

Mit Bus (Kernzone S inkl. Linie 25) erreichen Sie ohne Verkehrsstress und Parkplatzsorgen alle Sehenswürdigkeiten der Mozartstadt. **ACHTUNG:** Vor dem Einsteigen müssen Datum und Uhrzeit eingetragen werden, damit die Karte gültig ist. Salzburg-Cards gelten nicht bei Gruppen von mehr als 10 Personen.

The municipal transport system (Zone S incl. Bus number 25) takes you to all sights within the city of Salzburg. **NOTE:** before entering the bus, fill in date and time of day to make your pass valid! Salzburg-Cards are not accepted for groups of 10 and more.

täglich 6 bis ca. 23 Uhr.

Daily 6am–approximately 11pm.

**24 h freie Benutzung aller Busse in der Kernzone der Stadt Salzburg (inkl. Linie 25)\***

**24 h free transportation on all municipal bus lines (Zone S & Bus 25) in the City of Salzburg\* EUR: 5,-**

190



**STADT SALZBURG**

Stadtbus

T 0662/448 015 00

verkehr@salzburg-ag.at

[www.stadtbus.at](http://www.stadtbus.at)



The most unique  
**SOUND OF MUSIC**  
Tour



**Gray Line**  
**SALZBURG**

**Maria took our bus - how about you?**

**Julie Andrews as Maria von Trapp.**  
Our company was involved in the making of the film guaranteeing you first hand information on our most unique 'Sound of Music Tour'.

A proud member of Gray Line Worldwide, serving more than 150 destinations on six continents.



**Truly, The Local Expert.**

A-5020 Salzburg · Mirabellplatz 2 · Telefon: +43 - 662 - 88 16 16  
[info@salzburg-sightseeingtours.at](mailto:info@salzburg-sightseeingtours.at) · [www.salzburg-sightseeingtours.at](http://www.salzburg-sightseeingtours.at)





## A / AUDIO-VISUELLE STADTFÜHRUNG – ITOUR

Unterhaltsam informativer Stadtrundgang mittels Mini-Computer. 30 Stationen. „Geschichte und Geschichten von Mozart und Erzbischof Wolf Dietrich“. Entertaining – informative city tour with mini-computer. 30 stations. Biography and stories about Mozart and Archbishop Wolf Dietrich.

**7,- statt/instead of 9,- (bis 4 Stunden/up to 4 hours)**

**Information Mozartplatz, Mozartplatz 5, T 0662/889 873 30, info@itour.de, [www.itour.co.at](http://www.itour.co.at)**

## B / FUSSFÜHRUNGEN

Täglich um 12.15 und 14 Uhr (deutsch, englisch, August auch italienisch). Treffpunkt Info Mozartplatz. Daily at 12.15pm and 2pm guided walking tour (German, English, plus Italian in August). Meeting point: Information Mozart square.

**9,-, – 20% Ermäßigung/reduction**

**Information Mozartplatz, Mozartplatz 5, T 0662/889 873 30, [www.salzburg-guide.at](http://www.salzburg-guide.at)**

## C / STADTRUNDFAHRT „AUF DEN SPUREN VON MOZART“

Bei einer 1,5-stündigen Stadtrundfahrt lernen Sie die bekanntesten Wahrzeichen Salzburgs kennen. Täglich, 9.30, 11, 12, 14, 15 Uhr. This tour is the best way to see all the important sights of both the New and Old parts of the city all within 1.5 hours. Daily 9.30, 11, 12am, 2 and 3pm.

**Erwachsene/adults: 15,- statt/instead of 24,-, Kinder/children 15,-.**

**Salzburg Panorama Tours, Mirabellplatz/Kirche St. Andrä, Schranngasse 2/2,**

**T 0662/883211, sightseeing@panoramatours.com, [www.panoramatours.com](http://www.panoramatours.com)**

## D / STADTRUNDFAHRT „HOP ON HOP OFF“

Erleben Sie Salzburg auf eine neue und sehr bequeme Art, und steigen Sie ein in unsere komfortablen und klimatisierten Luxusbusse. Stellen Sie sich Ihre eigene Tour für Sightseeing, Shopping oder einfach zum Vergnügen zusammen. Enjoy Salzburg in a new and very convenient way, as you climb aboard one of our comfortable, air-conditioned luxury buses. Custom-tailor your own personal tour, be that for sightseeing, shopping or simply for fun.

**Erwachsene/adults: 12,- statt/ instead of 15,-, Kinder/children: 6,- statt/ instead of 7,-**

**Gray Line Salzburg Sightseeing Tours, Mirabellplatz 2, T 0662/881 616, info@salzburg-sightseeingtours.at, [www.salzburg-sightseeingtours.at](http://www.salzburg-sightseeingtours.at)**

## E / TANDEM-PARAGLEITEN - MIT FLYTANDEM

Fluggebiet: Gaisberg (1.260 m, Startplatz) - Aigen (430 m, Landeplatz). Treffpunkt: Aigen, Schwarzenbergpromenade (Nähe Campingplatz). Flight area: Gaisberg (1.260 m, take-off area) - Aigen (430 m, landing area). Meeting point: Aigen, Schwarzenbergpromenade (Nähe Campingplatz).

**ab/from 109,- pro Flug/per Flight, –20% Ermäßigung/reduction**

**Fly Tandem, T 0650/826 33 61, info@flytandem.at, [www.flytandem.at](http://www.flytandem.at)**

## F / TOP BIKE SALZBURG – STAATSBRÜCKE (ZENTRUM)

Fahrräder aller Art und Zubehör. NEU: Octopus Tour – Spaßfahrrad für bis zu 7 Personen.

All kinds of bicycles and accessories. NEW: Octopus Tour – fun bikes for up to 7 people.

**Fahrrad für 1 Tag/1 day bike 15,-, –20% Ermäßigung/reduction,**

**Top Bike, T 0676/476 72 59, info@topbike.at, [www.topbike.at](http://www.topbike.at)**

## G / MOZART-MATINEEN

Der „Romanische Saal“, St. Peter im Zentrum der Altstadt Salzburgs bietet ein stimmungsvolles Ambiente für unsere Mozart-Matineen.

20.5.–23.9.: Fr 11.30–12.15h

The “Romanischer Saal” provides a perfect ambience for our Mozart-Matinees.

May 20–September 23 – every Friday 11.30am–12.15pm.

**Erwachsene/adults: 18,-, Kinder/children: 9,-, –20% Ermäßigung/reduction**

**Konzertdirektion Nerat, T 0662/436 870**

**m Mozart@salzburg.co.at, [www.lunchconcerts.at](http://www.lunchconcerts.at)**

## H / MOZART KLAVIERSONATEN

Erleben Sie in der für Salzburg einzigartigen Konzertreihe Mozarts Klaviermusik im stimmungsvollen, historischen Ambiente des Romanischen Saals der Erzabtei St. Peter. Fr, Sa 19–19.45 Uhr; Enjoy a concert series unique to Salzburg featuring Mozart's piano music in the elegant, historic ambience of the Romanesque Hall at St. Peter's Monastery. Fri, Sat 7–7.45pm.

**Erwachsene/adults: 18,-, Kinder/children: 9,-, -20% Ermäßigung/reduction**  
orpheus concerts & artists, Makartkai 15/24, T 0662/875 161,  
office@agenturorpheus.at, [www.agenturorpheus.at](http://www.agenturorpheus.at)

## I / ODEION KULTURFORUM SALZBURG

Das Odeion – ein Haus für Musik, Theaterspiel und Tanz.  
The Odeion – a house for music, theatre and dance.

**15,- bis/to 40,-, -20% Ermäßigung/reduction.**  
Odeion Kulturforum Salzburg, Waldorfstraße 13, T 0662/660 330,  
tickets@odeion.at, [www.odeion.at](http://www.odeion.at)

## J / RESIDENZKONZERTE – ALTE RESIDENZ ZU SALZBURG

Von Renaissance, Barock bis Mozart. Alte Residenz zu Salzburg. Mai bis Oktober tägl. 15–15.45 Uhr.  
From the Renaissance and Baroque to Mozart. Alte Residenz zu Salzburg. May until Oct. daily 3pm–3.45pm.

**Erwachsene/adults: 15,-, Kinder/children: 7,-, -20% Ermäßigung/reduction**  
orpheus concerts & artists, Makartkai 15/24, T 0662/875 161,  
office@agenturorpheus.at, [www.agenturorpheus.at](http://www.agenturorpheus.at)

## K / SALZBURGER KLASSIK – MUSIK IM MIRABELL, BAROCKMUSEUM

Im Salzburger Barockmuseum, mitten im Mirabellgarten, können Sie fantasievolle und poetische Momente genießen. Music and harmony at the Salzburger Barockmuseum – enjoy imaginative and poetic moments in the Mirabell garden.

**Erwachsene/adults: 25,-, Kinder/children: 10,-, -20% Ermäßigung/reduction**  
Salzburger Klassik, T 0650/500 91 50, 06245/732 15,  
info@salzburgerklassik.com, [www.salzburgerklassik.com](http://www.salzburgerklassik.com)

## L / SALZBURGER MARIONETTENTHEATER

Besuchen Sie Mozarts Zauberflöte im Salzburger Marionettentheater! Nachmittags Kurzvorstellungen NEU: Musical „The Sound of Music“. See a performance of Mozart's Magic Flute at the Marionette Theater. Short afternoon performances NEW: Musical "The sound of Music".

**18,- bis/to 35,-, -20% Ermäßigung/reduction**  
(ausgenommen Kurzvorstellungen/except short performances)  
Salzburger Marionettentheater, Schwarzstraße 24, T 0662/872 406,  
info@marionetten.at, [www.marionetten.at](http://www.marionetten.at)

## M / SCHAUSPIELHAUS SALZBURG

Von „Bühnenklassikern“ über zeitgenössische Gegenwartsdramatik.  
From "classical" plays to contemporary dramas.

**Erwachsene/adults: 19,- statt/instead of 23,-, bis/to 26 Jahre/years: 10,- statt/instead of 13,-**  
Petersbrunnhof, Erzabt-Klotz-Straße 22, T 0662/808 585,  
office@schauspielhaus-salzburg.at, [www.schauspielhaus-salzburg.at](http://www.schauspielhaus-salzburg.at)

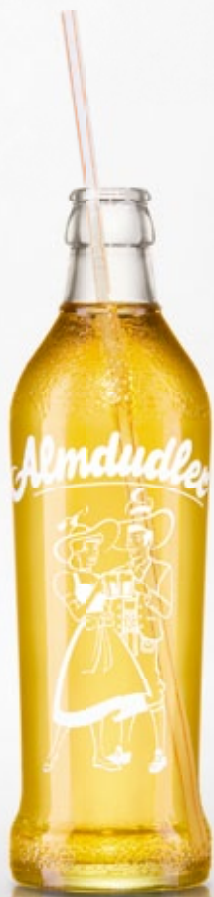
## N / SOUND OF SALZBURG SHOW & DINNER

Melodien, die Salzburg berühmt gemacht haben: Sound of Music, Folklore, Operette, Mozart.  
Melodies which made Salzburg famous: Sound of Music, operetta, folk music, Mozart.

**Show + 1 Getränk/1 Drink: 26,- statt/instead of 32,- (bei Barzahlung an der Abendkassa/**  
if you pay in cash at the door.) **Show + Dinner 40,- statt/instead of 46,- Sternbräu Dinner-**  
Theater, Griesgasse 23, T 0662/826 617,  
reservation@soundofsalzburg.com, [www.soundofsalzburgshow.com](http://www.soundofsalzburgshow.com)

# GEGEN DURST SIND KRÄUTER GEWACHSEN.

Wenn die kan Almdudler hab'n,  
geh' i wieder ham!



**Almdudler**<sup>®</sup>

[www.almdudler.com](http://www.almdudler.com)

